

DIN EN 12331:2011-02 (E)

Food processing machinery - Mincing machines - Safety and hygiene requirements (includes Amendment A2:2010)

Contents	Page
Foreword	3
0 Introduction	4
1 Scope	4
2 Normative references	7
3 Terms and definitions	8
4 List of hazards	10
4.1 General	10
4.2 Mechanical hazards	10
4.3 Electrical hazards	12
4.4 Hazard from loss of stability	12
4.5 Noise hazard	12
4.6 Hazards from use of gases and direct steam	13
4.7 Hazards from non-compliance with ergonomic principles	13
4.8 Hazards from non-compliance with hygiene principles	13
5 Safety requirements and/or measures	13
5.1 General	13
5.2 Mechanical safety	14
5.3 Electrical hazards	24
5.4 Hazards from loss of stability	26
5.5 Noise reduction	26
5.6 Hazards from use of gases (N₂, CO₂ and steam)	27
5.7 Ergonomic requirements	27
5.8 Hygiene and cleaning	28
6 Verification of safety requirements and/or measures	31
7 Information for use	32
7.1 General	32
7.2 Operating instruction	32
7.3 Operator training	34
8 Marking	34
Annex A (normative) Noise test code for mincing machines (grade 2)	35
Annex B (normative) Design principles to ensure cleanability of mincing machines	37
Annex C (normative) Common hazards for food processing machines and reduction requirements applicable to mincing machines	42
Annex ZA (informative) #Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC\$	44
Bibliography	45